

**Экономический и Социальный Совет**

Distr.: General
4 April 2003
Russian
Original: English

Постоянный форум по вопросам коренных народов**Вторая сессия**

Нью-Йорк, 12–23 мая 2003 года

Пункт 4 предварительной повестки дня*

Мандатные области**Информация, полученная от правительства Австралии****

1. Австралия приветствует доклад Постоянного форума по вопросам коренных народов о работе его первой сессии. В доклад, в частности, включен ряд вопросов, требующих принятия решений Форумом. В частности, Австралия отмечает учреждение в январе 2002 года секретариата Форума при Отделе по вопросам социальной политики и развития Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций. Австралия приветствует это событие как важный конкретный шаг в удовлетворении потребностей коренных народов в рамках Форума. Разумеется, чтобы секретариат мог оказывать эффективную помощь Форуму, его необходимо будет надлежащим образом финансировать и, хотя Австралия осознает, что ресурсы Организации Объединенных Наций ограничены, она, тем не менее, подчеркивает, что деятельность секретариата должна финансироваться за счет существующего бюджета Организации Объединенных Наций.

2. Австралия отдает должное усилиям Форума по определению ряда вопросов, доведенных до сведения Экономического и Социального Совета и требующих его решения. Данные предложения представляют собой масштабную попытку определить роль и функции Форума путем постановки широкого круга приоритетов и инициатив.

3. В то время как Австралия признает факт наличия большого количества вопросов, касающихся положения коренных народов, — и все они требуют внимания, — по ее мнению, главная роль Форума состоит в оценке мероприятий, осуществляемых другими учреждениями системы Организации Объединенных Наций, и в особом упоре на стратегиях по усилению координации и совершенствованию этой работы. Австралия считает, что Форум должен утвердить целенаправленный и конкретный план работы, чтобы существующие резервы Организации Объединенных Наций использовались с максимальной эф-

* E/C.19/2003/1.

** Настоящий документ был представлен правительством Австралии с опозданием в связи с необходимостью получения внутренних докладов.

фективностью и не ложились новым бременем на другие учреждения системы Организации Объединенных Наций и на государства.

4. Необходимость подобного плана работы можно проиллюстрировать ссылкой на некоторые из содержащихся в докладе конкретных предложений. Например, в нем содержатся рекомендации в отношении сбора информации в системе Организации Объединенных Наций и улучшения связи и взаимодействия между соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций. Австралия приветствует такое признание целесообразности повышения информированности о вопросах коренных народов на международном уровне посредством сбора и представления совместимых и сопоставимых данных. Однако она признает также те последствия, которые осуществление этих мероприятий, в частности предлагаемых практикумов, региональных консультаций, сбора данных и представления доклада раз в три года, может иметь для ограниченных ресурсов и текущих приоритетов системы Организации Объединенных Наций.

5. Австралия осознает целесообразность осуществляемого в настоящее время в соответствии с резолюцией 2000/22 Совета обзора механизмов Организации Объединенных Наций по вопросам коренных народов и необходимости обеспечения такого положения, при котором инициативы Форума не предопределяют и не подрывают итоги подобного обзора. В свете указанной резолюции и мандата Постоянного форума на модернизацию деятельности, касающейся вопросов коренных народов в рамках системы Организации Объединенных Наций, Австралия возражает против назначения специального докладчика по детям из числа коренных народов, исходя из того, что подобная должность будет дублировать функции, которые в настоящее время уже осуществляются другими органами Организации Объединенных Наций.

6. В Организации Объединенных Наций в настоящее время уже предусматриваются должности специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека и основных свобод коренных народов, различных специальных докладчиков по вопросам детей, специального докладчика по вопросам расизма, Комитет по правам ребенка и Комитет по правам человека. Австралия полагает, что вопросы, касающиеся детей из числа коренных народов, ужепадают под мандаты указанных органов и управлений. С этой целью Австралия поддерживает призывы Форума об уделении большего внимания вопросам, касающимся детей из числа коренных народов, со стороны Детского фонда Организации Объединенных Наций и Комитета по правам ребенка. Австралия рассматривает это в качестве примера того, как Форум через надлежащее использование существующих систем и ресурсов Организации Объединенных Наций может эффективно решать вопросы коренных народов.

7. Еще одним примером потенциального дублирования может служить предложение об учреждении рабочей группы по вопросам предварительного обоснованного согласия и руководящим принципам в отношении исследований с участием населения. Австралия отмечает, что предмет предлагаемой рабочей группы подробно рассматривается на других международных форумах, таких, как Конвенция о биологическом разнообразии, Всемирная торговая организация (ВТО) и Межправительственный комитет Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) по вопросам интеллектуальной собственности, генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора.

8. Аналогичным образом в связи с тем, что касается предложений об образовании, культуре и окружающей среде, Австралия выражает озабоченность по поводу тех последствий, которые может иметь для ресурсов предлагаемая деятельность по вопросам, которые уже подробно рассматриваются на других международных форумах, таких, как Конвенция о биологическом разнообразии, ВТО и ВОИС.

9. Несмотря на эти общие области, вызывающие озабоченность, Австралия поддерживает широкие программные направления, связанные со многими предложениями, содержащимися в докладе. Внутренняя политика и практика Австралии во многом направлены на обеспечение подлинно партнерских отношений с аборигенами и жителями островов Торресова пролива с целью сокращения степени обездоленности, в условиях которой они проживают в австралийском обществе, и обеспечения того, чтобы они имели больше возможностей для осуществления существенного контроля за своими делами. Проводимая Австралией политика по вопросам здравоохранения, образования, культуры, наследия и традиционных знаний, окружающей среды, детей и молодежи из числа коренного населения уже охватывает те области и проблемы, которые подняты в докладе.

10. И в заключение, важный вопрос, поднятый в докладе, касается проекта декларации о правах коренных народов. Австралия приветствует усилия, которые все стороны прилагали до настоящего времени в целях подготовки проекта декларации, и вновь повторяет свою приверженность согласованному международному провозглашению прав коренных народов. Австралия принимала активное участие во всех сессиях рабочей группы по правам коренных народов. Однако многие государства высказывали озабоченность в связи с существенными частями текста проекта, подготовленного рабочей группой, и в условиях отсутствия реального консенсуса Австралия считает, что было бы преждевременно рассматривать вопрос о принятии этого проекта декларации.
